

拥抱潮流，与WCET®共舞

文献引用 Chabal LO and Hibbert D. Embrace the flow and join the WCET® dance. WCET® Journal 2023;43(1):8-9

*掌握变化的唯一途径，就是一头扎进去，随之而动，
与之共舞——艾伦·瓦兹。*

尽管WCET®面临着各种挑战和变化，但我们仍在工作中不断努力，朝着美好的未来前进。

如大家所知，自去年夏天以来，执行委员会的一名成员，还有担任支持角色的一名重要成员一直病得很严重。他们现在正处于恢复阶段，对此我们感到非常欣慰。我们借此机会热烈欢迎他们回归，同时也感谢我们所有的WCET®大家庭，有了他们的支持，组织的正常运转才得以维持，对此我们深表感谢。

在此，WCET®也向最近离我们而去的两位标志性成员告别。去年12月，Judy Chamberlin离世，今年2月，Marylyn McManus也在家人陪伴下安然离世，我们对此表示深切哀悼。他们都是WCET®终身会员，也是南非口腔治疗的先驱。非常感谢大家对他们及其家人的祝福和祈祷。在我们即将出版的《BulleTin》中可以读到关于他们的生活和成就的特别纪念文章。愿他们安息。我们将深深地怀念他们。

我们借此机会祝贺国际跨专业伤口护理小组（IIWCG）首席顾问、世界伤口愈合学会联盟（WUWHs）前任主席、《皮肤与伤口护理进展》杂志联合主编Gary R Sibbald博士，祝贺他获得了2022年苏圣玛丽功绩勋章。我们也祝贺Sharon Baranoski获得国际皮肤撕裂伤专家咨询组（ISTAP）主席奖。让我们一起祝贺他们获得这些享有盛誉的奖项。

我们很高兴地宣布，WCET®已被国际护士理事会（ICN）接纳为附属协会，这是向前迈出的非常积极的

一步。这将为我们带来更广的全球受众，并将提高我们的知名度以及大众对我们的三个专业领域的认识。下一届ICN大会将在加拿大举行，届时将对附属协会的地位、权利和义务进行审查，因此我们希望让宪法顾问小组的成员Vida Johnston担任我们与ICN之间的联络人。我们很高兴地宣布，Vida已经同意了；我们感谢她，并欢迎她担任这个新角色。我们意识到这种新的关系将带来一些额外的工作，但在展望我们三个专业的未来时，我们必须从更广泛的角度考虑。让我们欣然接受ICN为即将到来的2023年5月12日国际护士节提出的主题词：“我们的护士，我们的未来”，并改编为“我们的造口伤口失禁专科护士，我们的未来”。

为了遵循我们的战略计划，加强与其他组织的合作，我们还与国际尿控协会（ICS）和欧洲造口治疗师协会（ECET）签署了协议（谅解备忘录）。与欧洲伤口管理协会建立谅解备忘录的谈判正在进行中，我们将在不久之后告知讨论结果。

按照计划（JWCET 2022;42(3):11），2023年的成员调查之前已经发出，现已结束。我们在此感谢大家抽出宝贵时间参与调查问卷。我们目前正在努力翻译收到的其他语言的回复。我们期盼着收到最终结果，因为你们的反馈将帮助我们评估并修订之前的战略计划。调查结果摘要将在我们与英国造口护理护士协会（ASCN-UK）在英国格拉斯哥举行的联合WCET®大会期间，在2024年国际代表会议和一般商务会议上公布。重要结果将发表在WCET®杂志的文章中；如需了解更多信息，敬请关注。

谈到2024年，WCET®和ASCN-UK的联合科学和组织委员会正在积极制定下一届两年一度大会的计划和活动。今年的论文摘要征集即将开始，请大家准备好论文摘要。我们将联系以前摘要已被接受的作者（从2020/2021年开始），询问他们是否需要更新提交的摘要。大会网站很快就会上线，请关注最新动态。

Laurent O Chabal

BSc (CBP), RN, OncPall (Cert), Dip (WH), ET, EAWT
2022至2026年间担任WCET®主席

Denise Hibbert

MSc-WHTR, RGN, BSc, DipHE, ONC, STN, FSSCRS
2022至2026年间担任WCET®候任主席

在我们撰写此寄语时，下一届执行委员会（EB）职位的提名通知也正在准备发布。请记住，委员会主席的提名应来自各委员会内部，被提名人必须有至少2年的活跃委员会成员经验。财务主管的职位也将公布。由于这一职位相当敏感和复杂，履行这一职责需要许多技能，如良好的英语语言能力、会计和簿记知识以及资金管理能力和出色的沟通能力也至关重要。作为一家在英国注册的慈善机构，我们的银行位于英国，因此必须能够与他们以及慈善委员会沟通，并考虑到潜在的时区差异。还需要证明具备履行这些重要职位职责所需的知识、技能和能力。请考虑成为EB团队的一员所需承担的志愿工作量，请记住所有EB成员都乐于与人沟通，帮助大家了解更多关于这个角色的信息以及个人和专业层面的要求。有关提名征集以及今年晚些时候进行的后续选举的更多信息，敬请保持关注。

这些当选的成员在2024年10月正式成为EB正式成员之前，将以无表决权成员的身份加入EB，参加计划举行的EB电话会议和线下会议。这段指导期将使他们能够更多地了解自己的新角色，以自信的心态成为EB成员。从个人角度来看，这是一项繁重的工作，也是额外的责任，但这是一个一生中只有一次的经历，它对个人和专业的要求都很高，而且有丰富的学习机会和建立人际关系的机会。了解自己正在为一个远超自身的更大目标而努力，这是非常有意义的。

我们还想对所有继续支持我们的科学出版物（包括专业翻译和我们的WCET®活动）的杂志支持合作伙伴道一声感谢；我们永远心存感激。

我们与Jenny Prentice博士和Elizabeth A Ayello博士一起开始了第三版《WCET®国际造口指南》的编撰工作。大家应该记得，在第二版中，同行评审员的评论丰富而多样，并且强调了一些需要改进的地方。根据收到的反馈意见，我们认为有必要改变编撰第三版指南的方法。在编撰过程中，让一名方法学家加入将对我们有巨大的帮助，可以确保用于收集和分析最佳可用证据和制定指南建议的方法将是严谨的。当然，这会产生额外的费用。我们将在接下来的工作中提供最新动态。

WCET®相信网络和沟通可以支持我们的三个专业，利用这个机会获得来自我们组织外部的重要信息洞察。例如：

- 请参阅《BulleTin》，获得即将举行的大会的最新动态。请不要忘记及时将大家的公告发送给我们，以便我们能将其加入我们的列表中。
- 在《BulleTin》中可以读到更多关于我们加入国际大

学结直肠外科医师协会（ISUCRS）和土耳其伤口、造口和失禁护理协会去年10月在土耳其伊斯坦布尔举行的首届联合护理大会的经验。

- 为了继续努力实现全球连接，我们将代表WCET®参加以下活动：
 - 与IHWCG在阿联酋阿布扎比举行的伤口护理会议。
 - 于3月在土耳其安塔利亚举行的第二届国际结直肠外科大会和第一届国际外科护理大会。
 - 于4月在澳大利亚珀斯举行的澳大利亚造口治疗护士协会（AASN）和亚太造口治疗护士协会（APETNA）联合大会。我们迫不及待想要借此机会与大家重聚。WCET®借此机会感谢AASN一直以来的支持。

我们还想告诉大家，Braden QD儿科版压力性损伤评估工具已翻译成法语，现在可以在以下网站使用：<http://www.marthaacurley.com/braden-qd.html>。这个工具也有英语、汉语、丹麦语、芬兰语、意大利语、韩语、葡萄牙语、泰语和土耳其语版本。

我们还希望向大家介绍一份新的共识文件，我们相信它将有助于评估色素沉着皮肤：

Dhooonmoon L, Nair HKR, Abbas Z等人.国际共识文件：所有肤色的伤口护理和肤色体征、症状和术语. 2023. Available from: https://www.woundsinternational.com/resources/all/0/date/desc/cont_type/47

我们计划了更多交流机会，敬请关注我们的国际互动和联系。请务必阅读《BulleTin》中的这些重要事件和机会。

我们祝愿大家在2023年身体健康，事业兴旺，希望兔年能给我们带来成功。

谨致问候

Laurent和Denise